

香港中醫藥管理委員會
CHINESE MEDICINE COUNCIL OF HONG KONG

貴處檔號
Your Ref
本會檔號
Our Ref.. (27) in DH TCMD/1-10/17
電話：
Tel No. 2126 5120
圖文傳真
Fax No. 2123 9566

香港灣仔皇后大道東213號
胡忠大廈37樓
37/F., Wu Chung House,
213 Queen's Road East,
Wan Chai, Hong Kong.

各中藥商

《保護瀕危動植物物種條例》


敬啟者

中藥組曾於 2005 年 5 月 24 日及 8 月 12 日就《保護瀕危動植物物種條例草案》向中藥商發出通函。

漁農自然護理署將於 2006 年 5 月 29 日就新條例舉行一場公開簡介會，介紹新條例的主要內容及解答有關查詢。現隨信夾附漁農自然護理署發出的通函以供參考。

如有任何疑問，請直接致電漁農自然護理署與龔超良先生(電話：2150 6984)或葛保奴小姐(電話：2150 6967)聯絡。

香港中醫藥管理委員會秘書

(王耀光  代行)

零零六年四月二十日

漁農自然護理署
九龍長沙灣道三零三號
長沙灣政府合署六樓



AGRICULTURE, FISHERIES
AND CONSERVATION
DEPARTMENT
Cheung Sha Wan Government Offices
303 Cheung Sha Wan Road, 6th Floor
Kowloon, Hong Kong

本署檔號 Our Ref : (33) in AF CON 07/24 part 9
通函編號 Circular No : ES 01/06
電話 Tel No :
電郵地址 E-mail Address : hk_cites@afcd.gov.hk
圖文傳真 Faxline No : 2376 3749

敬啓者

保護瀕危動植物物種條例

繼本署於二〇〇五年四月十八日發出的通函(編號 ES01/05)，告知各商戶一條新的法例將會取代《動植物(瀕危物種保護)條例》(已廢除條例)，現謹通告，《保護瀕危動植物物種條例》(新條例)已於二〇〇六年三月十日刊登憲報。

新條例的要求與已廢除條例相若，規定進口、出口或管有瀕危物種，包括任何部分或衍生物，需事先向漁農自然護理署申領許可證。不過，新條例同時簡化某些管制，例如進口及管有某些附錄 II 物種的標本不須許可證，以及就同一付運批次或同一存放處所簽發一張許可證，而不再就個別物種簽發許可證。爲了反映第十三屆瀕危野生動植物種國際貿易公約締約國大會通過的修訂，一些新的物種被納入管制，例如蘇眉。此外，新條例也延伸有關管制以涵蓋所有含瀕危物種的藥物。

新條例將自環境運輸及工務局局長以憲報公告指定的日期起實施。

欲知新條例的詳情 請參閱憲報或瀏覽本署網頁 www.cites.org.hk。

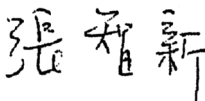
爲了方便貿易商和有關人士瞭解新條例及在管制方面的變動，本署將會在二〇〇六年五月二十九日舉行一場公開簡報會，會上除了會介紹新條例的主要內容外，還會解答查詢。簡報會的詳情如下：

<u>日期</u>	<u>時間</u>	<u>地點</u>	<u>語言</u>
二〇〇六年 五月二十九日 (星期一)	晚上七時三十分 至九時三十分	香港銅鑼灣高士威 道 66 號香港中央 圖書館演講廳	廣東話

本署現誠邀閣下參加上述的公開簡報會。由於座位有限，有意出席簡報會的人士請盡早報名。現隨函附上回條乙份(見附件)，請於二〇〇六年五月十九日前郵遞或傳真回漁農自然護理署瀕危物種保護科以便辦理。

如有任何疑問 請與龔超良先生(電話:2150 6984)或葛保姣小姐(電話:2150 6967)聯絡。

漁農自然護理署署長

(張智新  代行)

二〇〇六年三月三十日

For English version, please download from www.cites.org.hk or contact Ms. W. K. Sin at 2150 6976.

如欲索取英文版本，可於本署網頁 www.cites.org.hk 下載或聯絡冼瑋姬小姐(電話:2150 6976)。

回條

九龍長沙灣道 303 號
長沙灣政府合署七樓
漁農自然護理署
瀕危物種保護科
牌照事務組(葛保姣小姐)
傳真 : 2376 3749

敬啓者

保護瀕危動植物物種條例公開簡報會

貴署在二〇〇六年三月三十日的通函已經收悉。*本人 本會
_____ 名會員將出席貴署於二〇〇六年五月二十九日晚上七時三十分
在香港中央圖書館演講廳舉行的公開簡報會。

姓名: _____

商會/商號名稱(如適用)

通訊地址

聯絡電話: _____

傳真號碼

日期

*請刪去不適用